

## Smlouva o spolupráci

kteřou níže uvedeného dne uzavírají:

### Výzkumný a šlechtitelský ústav ovocnářský Holovousy s.r.o.

se sídlem Holovousy 129, 508 01 Hořice

jednající Ing. Jaroslav Vácha, jednatel

IČ: 25271121

DIČ: CZ25271121

na straně jedné (dále jen „**příjemce**“)

### Sady Klášterec nad Ohří spol. s r.o.

se sídlem Cihlářská 627, 431 51 Klášterec nad Ohří

Ing. Josef Petřů, jednatel

IČ: 14868911

DIČ: CZ14868911

**a**

na straně druhé (dále jen „**partner**“)

(příjemce a partner dále jen jako „smluvní strany“)

## I.

### Úvodní prohlášení

1.1 Smluvní strany uzavírají tuto smlouvu k úpravě vzájemných práv a povinností při spolupráci na projektu ev. č., **QK 1710200**, „**Ekologizace systémů ochrany ovoce proti škodlivým organismům se zvláštním zřetelem na invazní druhy**“ v rámci Programu aplikovaného výzkumu Ministerstva zemědělství na období 2017 – 2025 ZEMĚ (dále jen „**program**“) Ministerstva zemědělství České republiky.

1.2 Cílem shora uvedeného projektu je:

Zdokonalit systémy integrované ochrany ovoce proti škodlivým organismům v návaznosti na legislativní podmínky a měnící se podmínky klimatu.

Navrhnout a ověřit postupy ochrany proti novým invazním druhům škodlivých organismů nebo druhům, které nabývají na hospodářském významu.

Zdokonalit metody monitoringu a prohloubit poznatky o bionomii škůdců nabývajících na významu.

Získat nové poznatky o vývoji a rozšíření rezistence k pesticidům u klíčových škodlivých organismů včetně návržení vhodných postupů antirezistentní strategie.

Zdokonalit bioracionální postupy a biologické metody ochrany ovoce proti škodlivým organismům při zajištění ekonomicky efektivní ochrany s cílem zvýšit kvalitu ovoce a omezit negativní dopady využívání cizorodých látek na životní prostředí.

Trvání projektu: 5 let

- 1.3 Poskytovatelem podpory je Ministerstvo zemědělství České republiky.
- 1.4 Předpokládané celkové náklady projektu činí 16 932 000,- Kč (slovy: šestnáctmilionůdevětsetřicetdvatisíc korun českých).
- 1.5 Projekt je nedílnou součástí této smlouvy jakožto její příloha č. 1.

## **II. Předmět smlouvy**

- 2.1 Předmětem této smlouvy je nastavení pravidel spolupráce a úprava vzájemných práv a povinností mezi smluvními stranami při realizaci projektu.

## **III. Osoby odpovědné za řešení**

- 3.1 Za příjemce je osobou odpovědnou za řešení:  
Jméno a příjmení: Ing. Jana Kloutvorová  
Telefon:  
E-mail:  
zaměstnanec příjemce
- 3.2 Za partnera je odpovědnou osobou:  
Jméno a příjmení: Karel Heřman  
Telefon:  
E-mail:  
zaměstnanec partnera

## **IV. Zapojení stran do projektu**

- 4.1 Příjemce
- je žadatelem o dotaci a jejím příjemcem,
  - zajišťuje přípravu projektu,
  - zajišťuje administrativní a organizační zabezpečení projektu,
  - zajišťuje personální a materiální zajištění projektu,
  - se zavazuje poskytovat pro projekt:
    - řízení a koordinaci aktivit projektu,
    - organizování porad;
  - se zavazuje v rámci řešení projektu provést následující činnosti:
    - výzkumné aktivity dle návrhu projektu,
    - iniciovat a koordinovat tvorbu výstupů projektu.

- 4.2 Partner se zejména zavazuje:  
- **organizovat a realizovat poloprovozní a provozní pokusy**  
- provádět péči o výsadby
- 4.3 Podrobné rozdělení úloh smluvních stran, včetně závazných termínů jejich provedení, je obsaženo ve Schváleném návrhu projektu a rozpočtu projektu, které jsou nedílnou součástí této smlouvy jakožto její přílohy č. 1 a 3.
- 4.4 Spolupráce, jak je uvedena v této smlouvě, nesmí zasahovat do práv třetích osob a musí být realizována v souladu s platnou právní úpravou.

## V.

### Základní práva a povinnosti smluvních stran

- 5.1 Smluvní strany se dohodly, že budou spolupracovat v rámci realizace projektu specifikovaného v čl. I této smlouvy v rozsahu rozdělení úloh dle článku IV. této smlouvy. Smluvní strany se zavazují poskytovat si vzájemnou součinnost v rozsahu potřebném pro realizaci projektu, zejména si předat veškeré potřebné údaje, informace a materiály nutné k realizaci spolupráce dle této smlouvy. Partner se zejména zavazuje poskytnout příjemci potřebnou součinnost při přípravě průběžných zpráv, upřesnění rozpočtu na další kalendářní roky projektu, závěrečné zprávy a mimořádných zpráv. V případě porušení této povinnosti odpovídá strana, která svou povinnost porušila za újmu vzniklou druhé smluvní straně.
- 5.2 Partner se zavazuje na projektu vykonat činnosti specifikované v této smlouvě a projektu.
- 5.3 Smluvní strany se zavazují dodržovat pravidla Programu aplikovaného výzkumu Ministerstva zemědělství na období 2017 – 2025 ZEMĚ, Ministerstva zemědělství České republiky.
- 5.4 Partner se zavazuje zachovávat mlčenlivost vůči třetím subjektům ohledně všech skutečností, které se dozví v souvislosti s účastí na řešení projektu, zejména pak ohledně výsledků, znalostí, vědomostí a zkušeností získaných při realizaci projektu, které by mohly být předmětem ochrany dle práva duševního vlastnictví. Partner nesmí použít shora uvedené skutečnosti v rozporu s účelem této smlouvy. Partner je povinen zavázat mlčenlivostí všechny osoby, které se budou podílet na spolupráci dle této smlouvy. Za porušení povinnosti mlčenlivosti osobami, které se budou podílet na spolupráci dle této smlouvy, odpovídá partner, jako by povinnost porušil sám. Povinnost mlčenlivosti se nevztahuje na skutečnosti, které jsou obecně známé, které byly již zveřejněny, nebo u kterých příjemce výslovně souhlasil se zpřístupněním třetím osobám.

- 5.5 Partner se zavazuje uschovat veškeré dokumenty související s realizací projektu po dobu 10 let od ukončení financování projektu.
- 5.6 Partner se zavazuje umožnit oprávněným subjektům provedení kontroly dle zákona č. 320/2001 Sb. o finanční kontrole. Partner se zavazuje umožnit Ministerstvu zemědělství České republiky, či jí pověřené osobě, a dále také příjemci kdykoliv provedení kontroly, plnění cílů projektu včetně kontroly čerpání a využití podpory a účelnosti vynaložených nákladů projektu. Partner je povinen umožnit komplexní kontrolu a zpřístupnit celé své účetnictví, a to kdykoli v průběhu řešení projektu nebo do deseti let od ukončení účinnosti této smlouvy, a poskytnout kontrolujícímu subjektu potřebnou součinnost při této kontrole.
- 5.7 Partner touto smlouvou uděluje příjemci souhlas se zveřejněním informací o projektu a účasti partnera na projektu.
- 5.8 Smluvní strany se zavazují se navzájem bez zbytečného odkladu písemně informovat o všech okolnostech, které zjistily při plnění této smlouvy a které mohou mít vliv na realizaci této smlouvy nebo projektu.
- 5.9 Smluvní strany se zavazují plnit své povinnosti uvedené v této smlouvě s odbornou péčí.

## **VI. Řízení projektu**

- 6.1 O zásadních otázkách realizace projektu – zejména změně a omezení projektu, rozhodují smluvní strany společně. V případě, že nedojde k dohodě smluvních stran do 30 dnů od jednání smluvních stran o zásadní otázce realizace projektu, rozhodne příjemce sám.
- 6.2 Příjemce rozhoduje o konkrétním použití částek určených k financování projektu za respektování schváleného rozpočtu projektu.
- 6.3 Příjemce rozhoduje o zveřejnění a způsobech zveřejnění výsledků, znalostí, vědomostí a zkušeností získaných při realizaci projektu.

## **VII. Financování projektu**

- 7.1 Projekt bude financován z finančních prostředků poskytnutých z Programu aplikovaného výzkumu Ministerstva zemědělství na období 2017 – 2025 ZEMĚ, Ministerstva zemědělství České republiky.

Předpokládané celkové náklady projektu: 16 932 000,- Kč  
(slovy:šestnáctmilionůdevětsetřicetdvatisíc korun českých).

7.2

Předpokládané náklady a podpory projektu budou rozděleny na základě Smlouvy č. 988-2016-14152o poskytnutí podpory na řešení dle níže uvedené tabulky:

Název	Nepřímé náklady FC/FR	Náklady v Kč slovy	Podpora v Kč slovy
příjemce (Výzkumný a šlechtitelský ústav ovocnářský Holovousy s.r.o.)	FR	8 657 000 Kč osmmilionůšestsetpadesátšedmtisíc korun českých	8 657 000 Kč osmmilionůšestsetpadesátšedmtisíc korun českých
partner – další účastník projektu (Zemcheba, s.r.o.)	FR	1 635 000 Kč milionšestsetřicetpěttisíc korun českých	1 635 000 Kč milionšestsetřicetpěttisíc korun českých
Výzkumný ústav rostlinné výroby, v.v.i. (další účastník projektu)	FR	5 953 000 pětmilionůdevětsetpadesátřítisíc korun českých	5 953 000 pětmilionůdevětsetpadesátřítisíc korun českých
Sady Klášterec nad Ohří spol. s r.o. (další účastník projektu)	FR	687 000 šestsetosmdesátšedmtisíc korun českých	687 000 šestsetosmdesátšedmtisíc korun českých
CELKEM		16 932 000 šestnáctmilionůdevětsetřicetdvatisíc korun českých	16 932 000 šestnáctmilionůdevětsetřicetdvatisíc korun českých

(FC – „full cost“, FR- „flat rate“)

- 7.3 Příjemce se zavazuje vždy jednorázově převést partnerovi prostředky poskytnuté Ministerstvem zemědělství České republiky na daný kalendářní rok z programu ve výši určené pro partnera dle projektu a rozpočtu pro daný kalendářní rok, vždy do 14 dnů od jejich obdržení, a to na účet vedený u

V případě, že nebude ze strany partnera v rámci projektu efektivně vyčerpána část poskytnuté podpory za příslušný rok, je partner povinen nevyčerpanou část podpory vrátit příjemci do 10 dnů od konce příslušného kalendářního roku.

- 7.4 Partner je povinen využívat prostředky poskytnuté z programu pouze v souladu s touto smlouvou a v souladu s cíli programu a výhradně v bezprostřední souvislosti s realizací projektu. Náklady vynaložené v souvislosti s realizací projektu musí být partnerem prokazatelně vynaloženy, musí být doloženy daňovými doklady, musí být přiměřené (odpovídat cenám v místě a čase obvyklým) a musí být vynaloženy v souladu s principy hospodárnosti (minimalizace výdajů při respektování cílů projektu) a účelnosti (přímá vazba na projekt a nezbytnost pro realizaci projektu).

V případě neuznaných nákladů projektu ze strany Ministerstva zemědělství České republiky nese tyto náklady smluvní strana, která je vynaložila.

- 7.5 Partner je povinen vést v rámci účetnictví oddělenou evidenci týkající se projektu.

- 7.6 V případě vzniku povinnosti příjemce vrátit dotaci či její část na základě skutečnosti zaviněné některou ze smluvních stran, je ta smluvní strana, která tuto skutečnost nezavinila, povinna vrátit pouze nespotřebované prostředky z podpory. Zbývající část pohledávky vůči Ministerstvu zemědělství České republiky uhradí ta smluvní strana, která skutečnost, na jejímž základě vznikla povinnost vrátit dotaci, zavinila. Právo na náhradu škody není tímto ustanovením dotčeno.
- 7.7 V případě změny rozsahu podpory z programu, se smluvní strany zavazují upravit vzájemné vztahy písemným dodatkem k této smlouvě podepsaným osobami oprávněnými jednat za smluvní strany.

### **VIII.**

#### **Vlastnictví majetku**

- 8.1 Vlastníkem hmotného majetku (nemovitostí, strojů, přístrojů nebo ostatního zařízení) a nehmotného majetku (práva duševního vlastnictví) pořízeného v rámci projektu je smluvní strana, která majetek z prostředků na projekt pořídila.
- 8.2 Pokud některá ze smluvních stran poskytne k realizaci projektu vedle finančních prostředků i jiný majetek, zůstává vlastnictví tohoto dalšího majetku nezměněno, pokud se smluvní strany v jednotlivých případech písemně nedohodnou jinak.

### **IX.**

#### **Duševní vlastnictví a využití výsledků**

- 9.1 Veškerá práva duševního vlastnictví k veškerým výsledkům projektu jsou ve spoluvlastnictví příjemce a partnera projektu, v poměru odpovídajícím podílu smluvních stran na projektu na celkových nákladech na řešení projektu uvedeném v tabulce v čl. 7.2 této smlouvy. Ochranu práv duševního vlastnictví zajišťuje příjemce. V souladu se Schváleným návrhem projektu bude projekt využívat pravidel pro odvětví zemědělství, lesnictví a rybolovu. U publikovaných výsledků bude autorství náležet způsobem obvyklým pro tyto formy výsledků - tedy v publikaci uvedeným autorům, přičemž každý z řešitelských subjektů a každý člen řešitelského týmu má právo publikovat svoje výsledky samostatně, nebo v případě, kdy výsledek vznikl ve spolupráci, tak ve spoluautorství.

### **X.**

#### **Trvání smlouvy, místo plnění**

- 10.1 Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to s účinností od uzavření smlouvy o poskytnutí podpory (respektive vydání rozhodnutí o poskytnutí podpory ze strany Ministerstva zemědělství České republiky) do 180. dne od ukončení realizace projektu.

- 10.2 Tato smlouva pozbývá účinnosti v případě, že pro projekt nebude získána podpora od Ministerstva zemědělství České republiky, případně bude-li poskytování podpory ze strany Ministerstva zemědělství České republiky ukončeno.
- 10.3 Žádná ze smluvních stran nemůže od této smlouvy odstoupit ani tuto smlouvu vypovědět, pokud tato smlouva nestanoví jinak.

Příjemce je oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že:

- a) Partner se dopustil jednání (včetně nečinnosti v případech, kdy měl povinnost jednat), kterým sám porušil pravidla veřejné podpory, nebo v důsledku něhož došlo k porušení pravidel veřejné podpory na straně příjemce;
- b) Partner je v prodlení s plněním povinnosti dle této smlouvy či projektu přesahujícím 30 dnů;
- c) Partner použil prostředky z programu v rozporu s jejich účelem anebo na jiný účel, než na který byly prostředky z programu poskytnuty;
- d) Pokud je zřejmé, že postup při řešení projektu nevede k očekávaným výsledkům;
- e) Partner vstoupil do likvidace, byla na něj vyhlášena nucená správa podle zvláštních předpisů, bylo proti němu vydáno rozhodnutí, kterým byl zjištěn úpadek, insolvenční návrh proti partnerovi byl zamítnut pro nedostatek majetku nebo pokud byl nařízen výkon rozhodnutí prodejem podniku partnera.

Partner je oprávněn samostatně odstoupit od této smlouvy v případě, že je příjemce v prodlení s převodem částky dle čl. 7.3 této smlouvy přesahujícím 14 dnů od doručení písemné upomínky partnera.

- 10.4 Ustanovení týkající se vypořádání vrácení podpory, povinnosti mlčenlivosti, archivace, umožnění kontroly, duševního vlastnictví a využití výsledků budou pro smluvní strany závazné i po ukončení této smlouvy dle ustanovení tohoto článku.
- 10.5 Místem plnění této smlouvy je Klášterec nad Ohří.

## **XI.**

### **Porušení smlouvy a sankce**

- 11.1 Poruší-li partner povinnost mlčenlivost dle čl. 5.5 této smlouvy, zavazuje se příjemce uhradit smluvní pokutu ve výši 10.000,- Kč (slovy: deset tisíc Kč) za každé jednotlivé porušení této povinnosti. Smluvní pokuta je splatná do 60 dnů ode dne jejího uplatnění.
- 11.2 Při podstatném porušení této smlouvy ze strany partnera má příjemce podpory právo odstoupit od smlouvy způsobem dle článku X odst. 10.3 a požadovat vrácení celé dosud poskytnuté finanční podpory nebo její části. Za podstatné porušení této smlouvy se pro účely této smlouvy považuje neplnění předmětu smlouvy, zejména tedy:

- nedodání periodické nebo závěrečné zprávy,
- použití finančních prostředků poskytnutých z podpory v rozporu s touto smlouvou,
- jiná podstatná porušení smlouvy (např. plánované výsledky projektu nejsou plněny v souladu se schváleným harmonogramem řešení projektu, atp.).

- 11.3 V případě odstoupení od smlouvy doručí příjemce partnerovi písemné vyrozumění o odstoupení od smlouvy.
- 11.4 Zaplacením smluvní pokuty či odstoupením od smlouvy není dotčen nárok příjemce na náhradu škody v plném rozsahu.

## **XII. Odpovědnost za škodu**

12.1 Způsobí-li si smluvní strany vzájemně či třetím osobám škodu zejména neplněním podmínek vyplývajících z této smlouvy, případně porušením svých povinností, je smluvní strana, která porušila svou povinnost, povinna bez zbytečného odkladu tuto škodu odstranit a není-li to možné, finančně nahradit.

12.2 Smluvní strany odpovídají rovněž za škody na věcech převzatých od druhé smluvní strany, vyjma případů, kdy tuto škodu nemohla odpovědná smluvní strana odvrátit ani při vynaložení odborné péče.

## **XIII. Závěrečná ustanovení**

13.1 Partner není oprávněn převést práva a povinnosti z této smlouvy na třetí subjekt.

13.2 V případech výslovně neupravených touto smlouvou se práva a povinnosti stran řídí právním řádem České republiky - zejména zákonem o podpoře výzkumu, experimentálního vývoje a inovací z veřejných prostředků (č. 130/2002 Sb.), Občanským zákoníkem (č. 89/2012 Sb.), Rámcem Společenství pro státní podporu výzkumu, vývoje a inovací (2006/C/323/01). Dále se partner zavazuje respektovat podmínky stanovené Smlouvou o poskytnutí účelové podpory mezi Ministerstvem zemědělství České republiky a příjemcem a Všeobecnými podmínkami ke Smlouvě o poskytnutí účelové podpory mezi Ministerstvem zemědělství České republiky a příjemcem.

13.3 Tato smlouva může být měněna pouze číslovanými dodatky uzavřenými oběma smluvními stranami v písemné formě, pod sankcí neplatnosti jiných forem ujednání.

13.4 Nedílnou součástí této smlouvy jsou přílohy:

- Příloha č. 1 –
- Příloha č. 2 – Smlouva o poskytnutí podpory č. 988-2016-14152
- Příloha č. 3 -

13.5 Tato smlouva je sepsána ve dvou vyhotoveních s platností originálu, přičemž každá smluvní strana obdrží jedno vyhotovení.



13.6 Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly, že jejímu obsahu porozuměly a že smlouva vyjadřuje jejich pravou a skutečnou vůli, což stvrzují svými podpisy.

V Holovousích dne: 27. 2. 2017

V Klášterci nad Ohří dne: 27. 2. 2017

Za příjemce :

Za partnera:

---

**jednatel**

---

**jednatel**